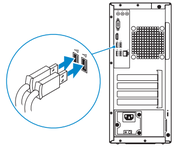
Vostro 3650 / 3653

Quick Start Guide

Stručná úvodní příručka
Gyors üzembe helyezési útmutató
Skrócona instrukcja uruchomienia
Stručná úvodná príručka

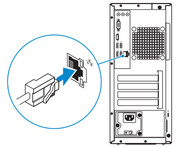
1 Connect the keyboard and mouse

Připojení klávesnice a myši
Csatlakoztassa a billentyűzetet és az egeret
Podłącz klawiaturę i mysz
Pripojte klávesnicu a myš



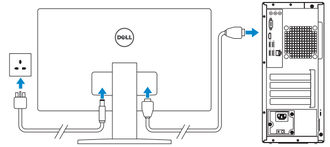
2 Connect the network cable — optional

Připojte síťový kabel – volitelné
Csatlakoztassa a hálózati kábelt — opcionális
Podłącz kabel sieciowy (opcjonalnie)
Pripojte sieťový kábel – voliteľný



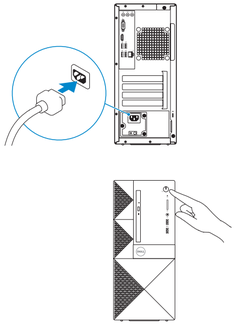
3 Connect the display

Připojte displej
Csatlakoztassa a monitort
Podłącz monitor
Pripojte obrazovku



4 Connect the power cable and press the power button

Připojte napájecí kabel a stiskněte vypínač
Csatlakoztassa a tápkábelt és nyomja meg a bekapcsológombot
Podłącz kabel zasilania i naciśnij przycisk zasilania
Zapojte napájací kábel a stlačte spínač napájania



5 Finish operating system setup

Dokončete nastavení operačního systému
Fejezze be az operációs rendszer beállítását
Skonfiguruj system operacyjny
Dokončite inštaláciu operačného systému

Windows 8.1

Enable security and updates
Aktivujte zabezpečení a aktualizace
Kapcsolja be a számítógép védelmét és a frissítéseket
Włącz zabezpieczenia i aktualizacje
Povoľte bezpečnostné funkcie a aktualizácie

Connect to your network
Připojte se k síti
Kapcsolódjon a hálózatához
Nawiąż połączenie z siecią
Pripojte sa k sieti

NOTE: If you are connecting to a secured wireless network, enter the password for the wireless network access when prompted.

POZNÁMKA: Pokud se připojujete k zabezpečené bezdrátové síti, na vyzvání zadejte heslo pro přístup k dané bezdrátové síti.

MEGJEGYZÉS: Ha egy biztonságos vezeték nélküli hálózathoz csatlakozik, adja meg annak jelszavát, amikor erre a vezeték nélküli hálózathoz való hozzáféréshez szükség van.

UWAGA: Jeśli nawiązujesz połączenie z zabezpieczoną siecią bezprzewodową, wprowadź hasło dostępu do sieci po wyświetleniu monitu.

POZNÁMKA: Ak sa pripájate k zabezpečenej bezdrôtovej sieti, na výzvu zadajte heslo prístupu k bezdrôtovej sieti.

Sign in to your Microsoft account or create a local account
Přihlaste se k účtu Microsoft nebo si vytvořte místní účet
Jelentkezzen be a Microsoft fiókjába, vagy hozzon létre helyi fiókot
Zaloguj się do konta Microsoft albo utwórz konto lokalne
Prihláste sa do konta Microsoft alebo si vytvorte lokálne konto

Product support and manuals
Podpora a příručky k produktům — Dell.com/support
Terméktámogatás és kézikönyvek — Dell.com/support/manuals
Pomoc techniczna i podręczniki — Dell.com/support/windows
Podpora a príručky produktu — Dell.com/support/linux

Contact Dell
Kontaktujte společnost Dell | Kapcsolatfelvétel a Dell-lel | Kontakt z firmą Dell | Kontaktujte Dell — Dell.com/contactdell

Regulatory and safety
Regulace a bezpečnost
Szabályozások és biztonság
Przepisy i bezpieczeństwo
Zákonom vyžadované a bezpečnostné informácie — Dell.com/regulatory_compliance

Regulatory model
Směrnicový model | Szabályozó modell | Model | Regulačný model — D19M

Regulatory type
Regulační typ | Szabályozó típus | Typ | Regulačný typ — D19M002

Computer model
Model počítače | Számítógép modell | Model komputera | Model počítača — Vostro 3650 / 3653

0FT4PVA00

© 2015 Dell Inc.
© 2015 Microsoft Corporation.
© 2015 Canonical Ltd.

Printed in China.
2015-09

Windows 7

Set a password for Windows
Nastavte heslo pro systém Windows
Állítson be jelszót a Windows-hoz
Ustaw hasło systemu Windows
Nastavte heslo do systému Windows

Connect to your network
Připojte se k síti
Kapcsolódjon a hálózatához
Nawiąż połączenie z siecią
Pripojte sa k sieti

NOTE: If you are connecting to a secured wireless network, enter the password for the wireless network access when prompted.

POZNÁMKA: Pokud se připojujete k zabezpečené bezdrátové síti, na vyzvání zadejte heslo pro přístup k dané bezdrátové síti.

MEGJEGYZÉS: Ha egy biztonságos vezeték nélküli hálózathoz csatlakozik, adja meg annak jelszavát, amikor erre a vezeték nélküli hálózathoz való hozzáféréshez szükség van.

UWAGA: Jeśli nawiązujesz połączenie z zabezpieczoną siecią bezprzewodową, wprowadź hasło dostępu do sieci po wyświetleniu monitu.

POZNÁMKA: Ak sa pripájate k zabezpečenej bezdrôtovej sieti, na výzvu zadajte heslo prístupu k bezdrôtovej sieti.

Protect your computer
Ochrana počítače
Védje számítógépét
Zabezpiecz komputer
Chráňte svoj počítač

Ubuntu

Follow the instructions on the screen to finish setup.
Dokončete nastavení podle pokynů na obrazovce.
A beállítás befejezéséhez kövesse a képernyőn megjelenő utasításokat.
Postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby ukończyć proces konfiguracji.
Podľa pokynov na obrazovke dokončite nastavenie.

Locate Dell apps in Windows 8.1

Umístění aplikací Dell v systému Windows 8.1
A Dell alkalmazások helyének megkeresése a Windows 8.1-ben
Odszukaj aplikacje Dell w systemie Windows 8.1
Nájdite aplikácie Dell v systéme Windows 8.1

Register My Device — **Register your computer**
Registrace počítače | Regisztrálja a számítógépét
Zarejestruj komputer | Zaregistrujte si počítač

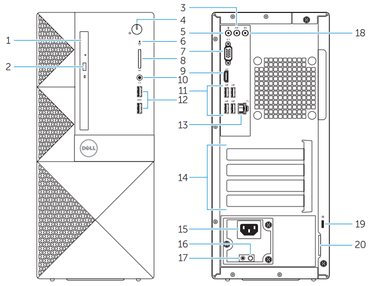
Dell Backup and Recovery — **Backup, recover, repair, or restore your computer**
Zálohování, zotavení, oprava nebo obnovení počítače
Készítsen biztonsági mentést, állítsa helyre, javítsa vagy állítsa helyre számítógépét
Utwórz kopię zapasową, napraw lub przywróć komputer
Zálohovanie, obnovenie funkčnosti, oprava alebo obnovenie stavu vášho počítača

Dell Data Protection | Protected Workspace
Protect your computer and data from advanced malware attacks
Ochrana počítače a dat před pokročilými malwarovými útoky
Védje számítógépét és adatait a komoly malware támadásoktól
Chroń komputer i dane przed zaawansowanymi atakami
Chráňte počítač a údaje pred pokročilými útokmi malvéru

SupportAssist — **Check and update your computer**
Kontrola počítače a případná aktualizace
Ellenőrizze és frissítse számítógépét
Wyszukaj i zainstaluj aktualizacje komputera
Kontrolujte a aktualizujte svoj počítač

Features

Funkce | Jellemzők | Funkcje | Vlastnosti



1. Optical drive
2. Optical-drive eject button
3. Line-out connector
4. Power button
5. Microphone
6. Hard-drive activity light
7. VGA connector
8. Memory-card reader (only for Vostro 3650)
9. HDMI connector
10. Headset connector
11. USB 2.0 connectors
12. USB 3.0 connectors
13. Network connector
14. Expansion-card slots
15. Power connector
16. Power-supply diagnostics button
17. Power-diagnostics light
18. Line-in connector
19. Security-cable slot
20. Padlock ring

1. Optická jednotka
2. Tlačítko pro vysunutí optické jednotky
3. Výstupní konektor
4. Vypínač
5. Mikrofon
6. Indikátor činnosti pevného disku
7. Konektor VGA
8. Čtečka paměťových karet (pouze model Vostro 3650)
9. Konektor HDMI
10. Konektor náhlavní sady
11. Konektory USB 2.0
12. Konektory USB 3.0
13. Síťový konektor
14. Pozice pro rozšiřující karty
15. Konektor napájení
16. Diagnostické tlačítko napájení
17. Diagnostická kontrolka napájení
18. Konektor Line-in
19. Slot bezpečnostního kabelu
20. Kroužek na visací zámek

1. Optikai meghajtó
2. Optikai meghajtó kidobó gomb
3. Line kimenet csatlakozó
4. Bekapcsológomb
5. Mikrofon
6. Merevlemez-meghajtó aktivitás jelzőfény
7. VGA csatlakozó
8. Kártyaolvasó (kizárólag a Vostro 3650-hez)
9. HDMI csatlakozó
10. Fejhallgató csatlakozó
11. USB 2.0 csatlakozók
12. USB 3.0 csatlakozók
13. Hálózati csatlakozó
14. Bővítőkártya foglalatok
15. Tápcsatlakozó
16. Tápellátás diagnosztikai gomb
17. Tápdiagnosztikai lámpa
18. Vonalbemeneti csatlakozó
19. Biztonsági kábel foglalata
20. Lakatgyűrű

1. Optická jednotka
2. Tlačidlo vysunutia pre optickú jednotku
3. Konektor na linkový výstup
4. Tlačidlo napájania
5. Mikrofón
6. Kontrolka aktivity pevného disku
7. Konektor VGA
8. Čítačka pamäťových kariet (iba pre Vostro 3650)
9. Konektor HDMI
10. Konektor náhlavnej súpravy
11. Konektory USB 2.0
12. Konektory USB 3.0
13. Sieťový konektor
14. Zásuvky pre rozširujúce karty
15. Konektor napájania
16. Diagnostické tlačidlo napájania
17. Kontrolka diagnostiky napájania
18. Konektor pre zvukový vstup
19. Otvor pre bezpečnostný kábel
20. Krúžky na visiaci zámok

1. Optická jednotka
2. Tlačítko pro vysunutí optické jednotky
3. Výstupní konektor
4. Vypínač
5. Mikrofon
6. Indikátor činnosti pevného disku
7. Konektor VGA
8. Čtečka paměťových karet (pouze model Vostro 3650)
9. Konektor HDMI
10. Konektor náhlavní sady
11. Konektory USB 2.0
12. Konektory USB 3.0
13. Síťový konektor
14. Pozice pro rozšiřující karty
15. Konektor napájení
16. Diagnostické tlačítko napájení
17. Diagnostická kontrolka napájení
18. Konektor Line-in
19. Slot bezpečnostního kabelu
20. Kroužek na visací zámek

1. Napęd dysków optycznych
2. Przycisk wysuwania dysku optycznego
3. Złącze wyjścia liniowego
4. Przycisk zasilania
5. Mikrofon
6. Lampka aktywności dysku twardego
7. Złącze VGA
8. Czytnik kart pamięci (tylko Vostro 3650)
9. Złącze HDMI
10. Złącze zestawu słuchawkowego
11. Złącza USB 2.0
12. Złącza USB 3.0
13. Złącze sieciowe
14. Gniazda kart rozszerzeń
15. Złącze zasilania
16. Przycisk diagnostyki zasilacza
17. Lampka diagnostyczna zasilania
18. Złącze wejścia liniowego
19. Gniazdo linki antykradzieżowej
20. Pierścień kłódki